

RÉGION PARISIENNE

● PARIS DU VENDREDI 5 AU 8 JUIN

Dans le cadre du Centenaire / Projections

« Arménie 2015, mémoire d'un peuple » organisé par la Cinémathèque française. **Vendredi 5, 21h30** : Arménie 1900, de Jacques Kebedian / Nahapet, de Henrikh Malian. **Samedi 6, 19h** : Sayat nova - Couleur de la grenade, de Sergueï Paradjanov. **21h** : Le Jardin de Khorkom d'Isabelle Ouzounian / Dis-moi pourquoi tu dances de Jacques Kebedian. **Dimanche 7, 19h** : Pepo, d'Amo Bek-Nazaryan. **21h** : Chienne d'histoire de Serge Avédikian / Sans retour possible de Jacques Kebedian et Serge Avédikian. Salle Georges Franju. **Lundi 8, 20h30** : Hommage à Artavazd Pelechian : Les Habitants / Notre siècle / Nous / Les saisons. Salle Jean-Epstein. Cinémathèque, 51 rue de Bercy, 12e. Tarif : 6,50 € - TR : 5,50 € - moins 18 ans : 3 €. www.cinematheque.fr → dans les salles → Arménie 2015 mémoire d'un peuple.

● ARNOUVILLE SAMEDI 6 JUIN

Concert

à 20h30 de la Chorale Astrig, organisé par la CBAF, section Astrig du Val d'Oise. Sous la direction du maestro Haïg Sarkissian. Manifestation suivie d'un cocktail. Entrée libre. Eglise catholique, av. Henri Barbusse. Rens. Chaké Topalian : 01 39 85 12 35 - 06 11 19 87 33.

● PARIS DIMANCHE 7 - LUNDI 8 JUIN

Dans le cadre du Centenaire / Théâtre

à 17h le **dimanche 7**, à 20h le **lundi 8**. Première nationale de "Judith et Holopherne" de Jean-Jacques Varoujean par La Compagnie du Soir. Mise en scène Etienne Chevrel, assisté de Tso-linée Vacher. Théâtre de Verre, 12 rue Henri Ribière, 19e. M° Place des fêtes. Tarif: 12 € / TR (enfants, groupes...) 8 €. Réserv. au 06 60 64 00 01 ou compagniedusoir@hotmail.fr

● ARNOUVILLE LUNDI 8 JUIN

Conférence

à 20h30 « L'historique de la Croix Bleue » organisée par la CBAF, section Astrig du Val d'Oise, dans le cadre de ses rendez-vous mensuels : Rencontre & Culture. Entrée libre. Salle de la CBAF, 71 av. Henri Barbusse. Rens. Chaké Topalian : 01 39 85 12 35 - 06 11 19 87 33.

● CLAMART MARDI 9 JUIN

Conférence - Débat

à 20h30 : « Les revendications arméniennes à

la lumière des évolutions de la société turque » organisé par la FRA Nor Seround d'Issy-les-Moulineaux/ Clamart. Avec Yériché Gorizian, chercheur en droit, et Pinar Selek, sociologue. Entrée libre. Maison des associations, 13 rue de Bièvres.

● PARIS DU 10 AU 28 JUIN

Exposition collective

organisée par la Péniche Anako : « Walking in the rain with Komitas » avec le groupe d'artistes Diaspo'arts. Peinture : Amalie Galstyan, Levon Vardanyan, Lisette Dekermendjian, Disabar Apartian, Vatché Demirdjian, Christine Agopian, Marc-Aram Hairabedian, Cyb. Vidéos : Florent Kolandjian + Vatché D., Jean-Claude Desruelle + Vatché D. Vernissage le **mercredi 10 juin** à partir de 19h30. Péniche Anako, Bassin de la Villette, face au 61, quai de la Seine, 19e. Métro Riquet, Stalingrad ou Jaurès.

● BOULOGNE-BILLAN- COURT DIMANCHE 14 JUIN

Danse

à 15h « Sur les routes d'Arménie » avec l'académie de danse Navasart, accompagnée de l'orchestre Navasart. Théâtre de la Clarté, 74 av. du Général Leclerc. Réserv. : 06 99 88 19 64 - 06 36 38 33 33 - academienavasart@outlook.fr

● PARIS DIMANCHE 14 JUIN

Rencontre - Débat

à 16h : « 1915-2015 : l'Europe et la Question arménienne ». Avec Kégham Kévonian, historien et pdt d'IUOTC ; Dickran Kouymdjian, historien ; Gaïdz Minassian, journaliste ; Vincent Duclert, historien ; J.Baptiste Bouvier, modérateur. Péniche Anako, Bassin de la Villette, face au 61, quai de la Seine, 19e. Métro Riquet, Stalingrad ou Jaurès.

● ARNOUVILLE DIMANCHE 21 JUIN

Gala de fin d'année

à 14h30 organisé par la CBAF section Astrig du

Val d'Oise. La danse en fête ! Avec la participation de tous les enfants de l'école de danse et la présence de Guevorg Mkrtchian, joueur de doudouk. Sous la direction de Katarina et Aram Arzoumanian. Entrée libre. Espace Charles Aznavour, av. P. Vaillant-Couturier. Rens. Chake Topalian : 01 39 85 12 35 - 06 11 19 87 33.

● PARIS MARDI 23 JUIN

Concert

à 20h avec le Collectif Medz Bazar au complet. Péniche Anako, Bassin de la Villette, face au 61, quai de la Seine, 19e. Métro Riquet, Stalingrad ou Jaurès.

● PARIS DU 30 JUIN AU 4 JUILLET

Semaine d'études arméniennes

organisée par la Croix Bleue des Arméniens de France : le Génocide des Arméniens, conférences, visite d'expositions. 6 thèmes abordés par différents intervenants, et concert de chants avec Yerso (voir détails p.96). Pour les jeunes de 18 à 30 ans. Rens. et bulletin d'inscription : Conseil d'administration de la CBAF, 17 rue Bleue, 9e. Tel : 01 53 34 18 18 - cbaf@wanadoo.fr

● VIROFLAY DIMANCHE 5 JUILLET

Fête Champêtre de Khanassor

Organisée par la FRA Dachnaksoutioun des Hauts de Seine dans le magnifique Parc de Bon Repos à Viroflay, près de Versailles. Animation, Khorovadz, buffet et partie artistique. Renseignements au 06 89 63 18 04.

● JAMBVILLE (78) DIMANCHE 12 JUILLET

Journée Portes ouvertes

à partir de 12h organisée par l'association sportive Homenetmen France. Centre de formation des Scouts et Guides de France, rue Moustier. Rens : 06 25 93 28 90 - scout@homenetmen.fr

RÉSIDENCE DE VACANCES

Les Lauriers Roses

LE RAYOL CANADEL - PRAMOUSQUIER PLAGE - CÔTE D'AZUR



CORNICE DE LA LOUVE - 83820 LE RAYOL CANADEL - TÉL: 04 94 05 61 04
www.les-lauriersroses.com / contact@les-lauriersroses.com

● **PARIS**
11 & 12 SEPTEMBRE

Spectacle

à 14h30 et 20h30 le **vendredi 11** / à 20h30 le **samedi 12**. « Le chant de Karastan » fait danser une Arménie intérieure et poétique avec Le livre de Van - Les oiseaux de neige - Anamorphose, 3 pièces de la création de Michel Hallet Eghayan présentées en première mondiale avant une tournée en France, Arménie, Russie... Tarifs : 20 / Tarifs réduits : de 15 à 10 €. La Cartoucherie, route du Champ de Manœuvre, 12e. Tel : 01 48 08 18 75.

● **PARIS**
DU 15 AU 27 SEPTEMBRE

Charles Aznavour

à 20h30, 6 représentations uniques et exceptionnelles les 15, 17, 19, 23, 25 et 27 septembre. Après 4 ans d'absence, il interprétera quelques extraits de son dernier album « Encores » parmi un florilège de ses plus grands succès. Palais des Sports, 34 Boulevard Victor, 15e. Tarifs : de 34 à 165 €. Location ouverte au : 08 25 03 80 39 (0,15 €/mn). www.palaisdessports.com - www.ticketnet.fr

RÉGION
RHÔNE-ALPES

● **ALBOUSSIERE**
DU 1 AU 16 JUIN

Festival Origines : l'Arménie

organisé par l'association La Filanda et le Domaine Le Trouillet. Ateliers d'artistes ouverts au public du lundi au samedi de 15h à 19h30; soirées arméniennes (repas et animations) chaque mardi de l'été à 19h30; ateliers artistiques, concerts, spectacles, projections... Tarifs : ateliers (durée 3h sur inscription) : 13 € / enfants : 4 €. Concerts, spectacles, projections : 7 € (gratuit - de 4 ans). Reserv. lafilanda@letrouillet.com / 07 82 80 71 38. Le Trouillet. www.letrouillet.com.

● **DECINES**
DU 4 AU 25 JUIN

Exposition

des dernières œuvres d'Arthur Margossian, artiste plasticien. **Vernissage le 4 juin** à 18h30. Le Toboggan, 14 Avenue Jean-Macé.

● **VALENCE**
SAMEDI 6 JUIN

Dans le cadre du Centenaire / Rencontres

à partir de 10h : Représenter la guerre et le Génocide. Organisé par le Centre du Patrimoine Arménien. À travers la projection d'archives filmiques, photographies, extraits de fictions, documents d'archives ou de propagande, cette journée interrogera la capacité des images à transmettre l'histoire et la mémoire. Interventions de Marie-Aude Baronian, Dzovinar Kévonian, Claire Mouradian. Square Jeanne de Flandre, square Charles Aznavour, entrée libre. Rens. CPA : 04 75 80 13 00 / patrimoine-armenien.org

● **VIENNE**
MERCREDI 10 JUIN

Dans le cadre du Centenaire / Présentation livre

« Mémorial du Génocide des Arméniens » de Raymond Kévorkian et Yves Ternon, avec la participation de Kévorkian. A 19h, organisé par le Collectif des associations arméniennes de Vienne, et le Comité de pilotage de la Ville de Vienne. Entrée libre et gratuite en fonction des places disponibles. Médiathèque. MCA Vienne : 04 74 53 43 80.

● **DECINES**
SAMEDI 13 JUIN

Conférence-signature

à 18h organisée par le Centre National de la Mémoire Arménienne. « L'arménien occidental : état des lieux » par Anaid Donabedian, Dr en sciences du langage, Pr des Universités et responsable de la section d'arménien à l'Inalco.

Traductrice du « Petit Nicolas » de Sempé & Goscinny, elle en signera l'ouvrage en clôture de conférence. Tarif public : 5 € - Adhérents CNMA : gratuit. 32 rue du 24 avril 1915 - 04 72 05 13 13 - contact@cnma.fr.

● **DECINES**
DIMANCHE 14 JUIN

Fête de fin de saison

Organisée par la Maison de la culture arménienne. Salle des Fêtes, place Roger-Salengro. Rens.: 04 78 49 42 97 - www.mcadecines.com

● **LYON**
LUNDI 15 JUIN

Connaître notre Eglise

Dans le cadre des rencontres mensuelles, de 18h30 à 19h30, « Saint-Grégoire de Narek dans la liturgie arménienne » par Zaven Yégavian. Salle Garbis-Manoukian, 40 rue d'Arménie, 3e. Organisé par l'église apostolique Saint-Jacques. Entrée libre.

● **DECINES**
MERCREDI 17 JUIN

Concert

à 20h30 de "Aashenayi". Rencontre entre l'Orient et l'Occident à travers divers instruments et cultures. Une chorale d'enfants de l'école Jean-Jaurès interprétera des chants arméniens, dans le hall avant le concert. Tarif: 21 € - TR: 18 € - Tarif spécial (étudiants, rsa...) 12 €. Théâtre du Toboggan 14 av. Jean Macé - www.letoboggan.com

● **VIENNE**
DIMANCHE 21 JUIN

Dans le cadre du Centenaire / Concert

à 17h organisée par le Collectif des associations arméniennes de Vienne, et le Comité de pilotage de la Ville de Vienne. « Chants d'Arménie » par la chorale Gomidas, dirigée par Jean Berberian. Tarif : 10 € - Gratuit - 12 ans. MCA Vienne : 04 74 53 43 80.

Les Flots Bleus
HÔTEL RESTAURANT
35 chambres grand confort face à une magnifique plage de sable fin
Plage de Saint Clair
83980 - Le Lavandou
Accueil : 04 94 71 00 99
Restaurant : 04 94 15 26 97
Email : flots-bleus@wanadoo.fr

HÔTEL ***
RB
RÉSIDENCE BEACH
PISCINE
TENNIS
JARDIN
VUE MER
Avenue des Orangers
83240 - Cavalaire sur mer
Tél: 04 94 64 08 29
e-mail : contact@hotel-residencebeach.com
www.hotel-residencebeach.com

RÉGION PACA

● MARSEILLE DU 20 MARS AU 27 SEPTEMBRE

Dans le cadre du Centenaire / Exposition

« 100 portraits de l'exil, la quête d'identité des réfugiés arméniens » organisée par l'association Aram avec la Ville et le Musée d'Histoire de Marseille. 100 portraits de survivants photographiés à leur arrivée à Marseille entre 1922 et 1926. Parcours de 3 d'entre eux, jusqu'à l'obtention d'un statut de résident français. Musée d'Histoire, Centre Bourse, 2 rue Henri-Barbusse, 1er.

● AIX-EN-PROVENCE DU 3 AU 16 JUIN

Projections cinéma

tous les jours de 14h30 à 20h, organisées par le Hay's club du Pays d'Aix. Au programme : Les Chevaux de feu / Sayat Nova / Nous - Les saisons / Le Scandale Paradjanov / Chienne d'histoire / Le Voyage en Arménie / The Cut / Le Fils du marchand d'olives / Le Mas des alouettes... Salle Armand Lunel, Institut de l'image, Bibliothèque Méjanès, 8 - 10 rue des Allumettes. Tél : 04 42 26 81 82. Tarif : 6,50 € / séance - TR : 5,50 €. Plus d'infos : www.institut-image.org

● PUYVERT VENDREDI 12 JUIN

Conférence

à 18h "Arménie 3 000 ans de civilisation" par Véronique Bruna, présidente de l'association franco-arménienne d'Avignon et sa région.

● AIX-EN-PROVENCE LUNDI 15 JUIN

Festival d'Aix-en-Provence

à 21h30 concert du Quintette à vent de Marseille avec Araïk Bartikian. Musiques arméniennes. Hôtel Maynier d'Oppède, 23 rue Gaston de Saporta. Entrée payante. Informations : www.festival-aix.com

● AIX-EN-PROVENCE MARDI 16 JUIN

Rencontre

à 18h30 avec Pinar Selek pour son livre « Parce qu'ils sont Arméniens ». Organisée par le Hay's club du Pays d'Aix. Entrée libre. Archives départementales, 25 allée de Philadelphie. Rens. : 04 13 31 57 00 / archives13aix@cg13.fr

● AIX-EN-PROVENCE LUNDI 13 JUILLET

Ciné-Concert

à 20h de l'ensemble Musicatreize, organisé par le Hay's Club et le Festival d'Aix-en-Provence. Création de 2 pièces a capella de M. Petrossian

sur le film « Les Saisons » de Pelechian. Tarifs : 20, 12 et 10 €. Conservatoire d'Aix-en-Provence.

● AIX-EN-PROVENCE MARDI 11 AOUT

Concert

à 20h30 de l'Orchestre national de chambre d'Arménie, organisé par le Hay's Club et le Festival d'Aix-en-Provence. Direction Vahan Mardirossian, soliste Daniel Paloyan. Tarifs : 15 €. Conservatoire d'Aix-en-Provence.

● AIX-EN-PROVENCE DU 16 AU 29 AOUT

Musique dans la rue

organisée par le Hay's Club et le Festival d'Aix-en-Provence. Ensemble Levon Chatikyan, musique traditionnelle arménienne.

● MARSEILLE SAMEDI 17 OCTOBRE

Danse

dans le cadre du 35e anniversaire de l'école bilingue Hamaskaïne, l'association culturelle Courants d'Art présente l'Ensemble national de danse d'Arménie, Bari Bedagan. Palais des Congrès, Safim parc Chanut, Rond-point du Prado, 8e. Infoline : 06 15 17 00 17 - 06 16 19 85 48. Réserv. 06 11 88 67 73.

DIVERS

● BORDEAUX DU 30 MARS AU 7 JUIN

Dans le cadre du Centenaire / Evènements culturels

L'Arménie en 100 ans. Organisés par l'Association culturelle arménienne de Bordeaux Aquitaine (ACABA), le Musée d'Aquitaine, les bibliothèques de Bordeaux et le Rocher Palmer à Cenon : conférences, expositions, cinéma, rencontres. Exposition photo « Hayastan, pensées d'Arménie » de Gaëlle Hamalian-Testud, Musée d'Aquitaine. Infos : <http://lerocherdepalmer.fr> - <http://bibliotheque.bordeaux.fr> - ACABA : 06 10 12 00 52 - www.aca-ba.fr

● STRASBOURG VENDREDI 5 JUIN

Dans le cadre du Centenaire / Débat

de 14 à 18h « Les génocides du 20^e siècle » avec Yves Ternon, Raymond Kévorkian et Mikael Nitchanian. Association parlementaire européenne, 76 allée de la Robertsau. Entrée libre.

● CARSAC-AILLAC DU 27 JUIN AU 13 SEPTEMBRE

Exposition

des peintures de Guillaume Toumanian. Vernissage le **samedi 27 juin** à partir de 17h. Galerie La Ligne Bleue, 13 rue Alberic Deguiral - 06 83 36 97 86.

● FRANCE DU 2 JANVIER AU 19 SEPTEMBRE

Spectacles

« Mon frère blanc » de Gabriel qui partage la scène avec son complice Eric Blanc. En tournée dans toute la France en 2015 : **19 septembre** : Roquette sur Siagne. « La suite » et « Mon frère Blanc », infos : www.yescomon.com

● BELLEFONTAINE 18 ET 19 JUILLET

La Colo fête ses 60 ans

samedi 18 de 15h à 18h la CBAF vous invite à venir retrouver vos amis et les lieux de vos vacances à l'occasion d'un Rallye des anciens, suivi d'un goûter à l'Epicéa. PAF : 5 € à régler sur place. A partir de 20h dîner convivial de retrouvailles, salle des fêtes de Morez. Adultes : 30 € - Enfants (6-12 ans) : 15 € à régler sur place. Dimanche, journée Portes ouvertes avec animations, buffet et le traditionnel gâteau d'anniversaire. Groupes ou individuellement, inscriptions par courriel : cbaf@wanadoo.fr

● VENISE DU 3 AU 9 AOUT

Cours d'été intensif de langue et culture arménienne

organisés par l'Association culturelle Padus-Araxes Venise. 65 heures et 4 niveaux de classes, professeurs certifiés, pratique de la langue écrite et parlée, tables rondes - conférences, rencontres avec écrivains et artistes, visites culturelles - excursions. Conditions de séjour très favorables. Logement du 1 au 22 août : chambre seule : 820 € - double : 610 € / pers. Inscription 700 € - acompte 500 € (jusqu'au 31 mars) 550 € (après le 31 mars). **Inscriptions jusqu'au 30 juin.** Corso Intensivo de lingua armena- Dipartimento di studi sll'asia e sull'africa mediterranea : Universita Ca'Foscari Venezia - San Paolo, 2035 - I-30125 - Venezia. Pour info urgente : +39 347 456 29 81 (lundi et jeudi : de 10h30 à 13h - Mardi, mercredi et vendredi : 8h à 9h30). Mail : daniela@padus-araxes.com

Erratum

• Erreur de légende

En page 11 de notre dernier numéro du mois d'avril, une mauvaise légende nous a fait attribuer à Joseph Daul, président du groupe du Parti populaire européen, le titre de secrétaire d'Etat américain au Trésor. Le poste est en réalité occupé par Jacob Lew qui était lui aussi présent aux cérémonies officielles du 24 Avril 2015 à Erevan.

• Erreur de copyright

Dans le numéro de mai 2015, les photos du Concert du Centenaire au Théâtre du Châtelet ont été réalisées par Vincent Pontet - UGAB France (p.78)